

Zeitschrift: Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband

Band: 96 (1998)

Heft: 4

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

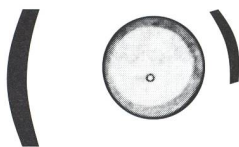
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



**Schweizerischer Hebammenverband
Fédération suisse des sages-femmes
Federazione svizzera delle levatrici
Federaziun svizra da las spendreras**

Zentralsekretariat
Flurstrasse 26 3000 Bern 22
Telefon 031 332 63 40 Fax 031 332 76 19
hebammen@bluewin.ch

Offizielle Zeitschrift des
schweizerischen Hebammenverbandes

Journal officiel de la Fédération
suisse des sages-femmes

Giornale ufficiale della Federazione
svizzera delle levatrici

Revista ufficiale da la Federaziun svizra
da las spendreras

Erscheint 11mal im Jahr
Parution: 11 éditions par année

► Impressum

Verlag/Edition

Schweizerischer Hebammenverband
Fédération suisse des sages-femmes
Flurstrasse 26, 3000 Bern 22
Telefon 031 332 63 40

Redaktion/Rédaction/Redazione

Deutschsprachige Redaktion/Verantwortliche
Redaktorin:

Gerlinde Michel, Flurstrasse 26, 3000 Bern 22
Telefon/Fax 031 331 35 20
e-mail: sh.redakmichel@bluewin.ch

Rédaction de langue française

Fabiène Gogniat Loos, 6, av. des Quatre-Marronniers,
1400 Yverdon-les-Bains, téléphone 024 420 25 22,
téléfax 024 420 25 24,
e-mail: gogniat.loos@bluewin.ch

Zeitungskommission

Barbara Vlakovic-Fäh (bvf), Régine Lauffer (rl)
Therese Salvisberg (ts)

Redaktionsschluss/Délai de rédaction

Am 1. des Vormonats/Le premier du mois précédent

Gestaltungskonzept

Manfred Kerschbaumer

Jahresabonnement/Abonnement annuel

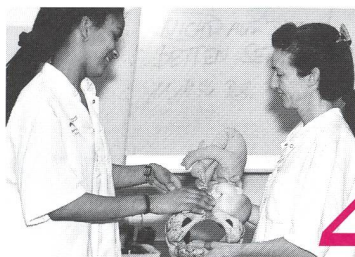
Nichtmitglieder/Non-membres Fr. 89.-
Ausland/Etranger Fr. 110.-
Einzelnnummer/Prix du numéro Fr. 10.- + Porto
Die Bezugsdauer verlängert sich jeweils um ein
weiteres Jahr, wenn nicht bis zum 31. Oktober
schriftlich gekündigt wird.
La durée d'abonnement se renouvelle automati-
quement chaque année sauf résiliation par écrit
jusqu'au 31 octobre.

Inseratenverwaltung/Régie d'annonces Künzler-Bachmann

Geltenwilenstrasse 8a, Postfach 1162
CH-9001 St. Gallen
Telefon 071 226 92 92, Telefax 071 226 92 93

Druck/Impression

Vogt-Schild/Habegger, Medien
Postfach 748
CH-4501 Solothurn
ISSN 1422-4526



Revision der Ausbildungsbestimmungen

► Stärkung der Selbständigkeit, Vertiefung der Professionalität

Schulleiterinnen der Hebammenschulen, Vertreterinnen aus der Berufspraxis, der Weiterbildung, des SHV und SRK sowie Vertreter der Fachärzte haben seit 1993 neue, zeitgemässe Bestimmungen für die Hebammenausbildung erarbeitet. Zurzeit geht die Vernehmlassungsrunde zu Ende.



Im Gespräch

► Ist Fortbildung auch für Hebammen eine existentielle Frage?

10

Barbara Reutlinger, Leiterin der HöFa I für Hebammen, schlägt die Brücke von der Hebammenausbildung zur Fort- und Weiterbildung für Hebammen. Lebenslanges Weiterlernen ist für sie unerlässlich, damit die Hebammen den laufend steigenden Berufsansprüchen erfolgreich begegnen können.

Prescriptions de la Croix-Rouge

► Un nouveau système de formation

Les nouvelles prescriptions de la Croix-Rouge suisse relatives à la formation des sages-femmes devraient entrer en vigueur prochainement. Elles fixent les fondements de la formation, déterminent le niveau de maîtrise à atteindre, le titre à décerner mais laissent à chaque école une grande latitude quant au programme lui-même, à son organisation et à sa structure. Petit état des lieux, suivi d'un point de vue des écoles romandes sur leurs visions d'avenir, leurs options de formation et les nouvelles perspectives qui s'ouvrent à elles.



Neue Ausbildungsbestimmungen

► Und was sagen die Hebammenschulen?

Treten die neuen Ausbildungsbestimmungen in Kraft, dann sind vor allem Leiterinnen und Ausbilderinnen an den Schulen gefordert. Wir wollten wissen, wie sie als Teams mit diesen und anderen Herausforderungen der Gegenwart umgehen.



Rubriken/Rubriques

Aktuell	2
Mosaik/Forum	11
Bücher	12
SHV/FSSF	15
Sektionen/Sections	16
Fortbildung SHV Formation FSSF	18
Actualité	22
Livres/Mosaïque	29
Stellenangebote Offres d'emploi	31